НА ДОПОМОГУ ЖЕРТВАМ ПОВЕНІ У СХІДНІЙ ГАЛИЧИНІ І БУКОВИНІ.

Комітет, Торонто, Онт.	**$330.00**
Комітет, Гемилтон, Онт.	**100.00**
Комітет, Торолд, Онт.	**65.50**
Комітет, Медисін Гет, Алта.	**64.60**
Юрій Дребіт, Стонвол, Ман. (збірка)	**54.75**
Григорій Багрійчук, Олд Килдонан, Ман. (збірка)	**42.91**
І. Хар, Горн Пайн, Онт. (збірка)	**36.50**
А. Калинюк, Осакван, Онт. (збірка)	**27.25**
Гелена Пінкей, Кимберлей, Б. К. (збірка)	**24.86**
Іван Кантимір, Галетта, Онт. (збірка)	**22.50**
В. Гевко і Й. Данищук, Вейн, Алта. (збірка)	**21.15**
Д. Музика, Монтреал, Кве. (збірка)	**20.25**
Юрко Савчук, Лов, Кве.	**20.00**
Поодинокі товариші, Вінніпеґ, Ман. (збірка)	**18.10**
Комітет, Кемсек, Саск.	**18.00**
Микита Слободзян, Фрейзервуд, Ман. (збірка)	**18.00**
П. Михайлів і М. Олексюк, Ґонор, Ман. (збірка)	**16.75**
І. Коломиєць, Пенінсула, Онт. (збірка)	**16.00**
І. Криско і С. Войтович, Капоскейсинґ, Онт. (збірка)	**15.00**
Михайло Журавець, Елсас, Онт. (збірка)	**14.50**
Й. Мельник, Порт Колборн, Онт. (збірка)	**13.55**
Петро Запорожан, Бровд Велей, Ман. (збірка)	**12.50**
Марія Левко, Колдейл, Алта. (збірка)	**12.20**
Дионізий Льошко, Гвайт Ривер, Онт. (збірка)	**12.00**
Дмитро Самар, Гемтремк, Міш. (збірка)	**11.86**
Ф. Горбатий, Лібав, Ман. (збірка комітету)	**11.50**
Г. Підлубний, Ту Крікс, Ман. (збірка)	**11.25**
Стефан Кучмій, Форґет, Саск. (збірка)	**11.20**
Василь Малех, Нокоміс, Саск. (збірка)	**11.00**
Никола Радецький, Торонто, Онт. (збірка)	**10.75**
І. Бондар, Салт Сте. Мері, Онт. (збірка)	**10.05**
Василь Довганюк, Мерсед Фолс, Каліф.	**10.00**
Н. П. Хрустіцький, Вестборн, Ман. (збірка)	**10.00**
Павло Романюк, Монтреал, Кве. (збірка)	**10.00**
Марія Козловська, Шікаґо, Илл. (збірка)	**9.50**
Павло Ємчук, Ровен, Кве. (збірка)	**8.50**
Стефан Кручковський, Шорнклиф, Ман. (збірка)	**8.50**
Стефан Юзвак, Ривер Ґров, Илл. (збірка)	**8.00**
А. Слободзян, Ґілеспі, Саск. (збірка)	**7.50**
Семен Якович, Монтреал, Кве. (збірка)	**7.25**
Василь Рощук, Поплярфілд, Ман. (збірка)	**7.25**
Онуфрій Слобідник, Келкени, Ман. (збірка)	**7.00**
Никола Ковальчук, Інґолф, Онт. (збірка)	**7.00**
Василь Леґа, Бремнер, Алта. (збірка)	**6.00**
Н. Жабюк, Лонґ Лек, Онт. (збірка)	**6.00**
А. І. Шерстобітов, Копер Клиф, Онт. (збірка)	**5.00**
Іван Соколов, Вегревил, Алта.	**5.00**
Л. Продан і В. Фел, Квібел, Онт. (збірка)	**4.00**
П. Бурак, Россер, Ман. (збірка)	**4.00**
Н. Білик, Сейнт Джонс, Кве. (збірка)	**4.00**
Остап Пахольчук, Оттава, Онт. (збірка)	**3.00**
Данило Гузіль, Онапинґ, Онт. (збірка)	**3.00**
Лазор Луцяк, Найтінгейл, Алта. (збірка)	**2.70**
Василь Хрипливий, Лейдівуд, Ман. (збірка)	**2.40**
Павло Сировий, Кенора, Онт. (збірка)	**2.00**
Василь Калівський, Ґлен Вю, Илл.	**2.00**
Іван Дубець, Єгк, Б. К.	**2.00**
Одна родина, Еспанола, Онт.	**2.00**
В. Шморгун, Редіт, Онт.	**1.00**
Попередно поквітовано	**9,220.33**
Разом	**$10.447.41**

ОЛД КИЛДОНАН, МАН.

Дорогі Товариші!

Передаю на Ваші руки **$42.91,** що я зібрав на лісту ч. 190 на допомогу нашим братам, сестрам і дрібним діточкам, які потерпіли від повені на західних землях України, себ-то в Східній Галичині і Буковині. Передаю Вам цю лепту під умовою, що вона не попаде в руки попів, старостів, війтів й ріжного рода панських підлизників. Бо одна товаришка, на імя Марія Файчук, з Городенки, переживала всі воєнні страхіття в Східній Галичині й бачила на свої власні очі, як попи з війтами ділилися всякими запомогами включно з допомогою з Америки. Ця жінка їздила як "форшпан" з українським військом й бачила як "Україна будувалася". Але щоби це все описати, на те треба багато часу і паперу.

Друга жінка, Марія Грабець, з села Глинян, бачила, як піп з війтом ділили запомогу, що була наспіла з Америки. Бідні селяне не дістали ані зломаного цента. Запомогу дістали ті, котрим її зовсім не треба було. Американська "бакса" з солониною стояла в церкві за вівтарем так довго, аж червяки в ній замножилися. Коли викинули цю "баксу" з солониною на двір, то деякі голодні оббирали червяки і їли цю отрую. Пишу ці рядки на домагання цих двох жінок, щоби комітет знав, що біднота нічого не дістала з американських повоєнних запомог.

Датки на згадану ціль зложили слідуючі товариші й товаришки:

По $5.00: Розалія Багрійчук, Іван Батюк, Петро Малженський, Танас Ковалишин.

По $3.00: Д. Слободзян.

По $2.00: Н. Бегер.

По $1.00: Марія Грабець, Н. Кравець, Катерина Гаврилюк, Пелагія Письменна, Павло Батюк, Петро Панченко, Анна Потапа, Й. Блешнер, Йосиф Румпел, Й. Зигмонд, Ігнат Голинський, Никола Семенюк, Петро Габрик, Еміль Цимбалістий, Андрій Климюк, Василь Стрийчук.

По 75 ц.: В. Марусяк.

По 50 ц.: Марія Ділевич.

По 41 ц.: Скоропач.

По 25 ц.: Іван Базар.

Дякую всім жертводавцям.

Григорій Багрійчук.

ТОРОНТО, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Залучаю банковий дрефт на суму **$330.00** на допомогу жертвам повені на Західній Україні, яку зібрали робітники і робітниці в Торонто на лісти, які розіслав ЦК. Попередно було вислано $220.00, а тепер $330.00, що робить $550.00. Та цим ми тільки що започаткували нашу працю і вона далі буде продовжатися.

З товариським привітом,

Іван Унгурян.

КАПОСКЕЙСИНҐ, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Дякуємо Вам за лісту, що Ви нам прислали. Товариш Криско і я взяли лісту і пішли збирати жертви на допомогу потерпівшим від повені в Східній Галичині та Буковині. Ми думали зібрати пару десяток, так як є тут досить багато робітників, але не зібрали тільки як думали. Зібрали всего $15.15, а що 15 ц. коштує пересилка грошей, то до комітету посилаємо лише **$15.00.**

Багато робітників були противні нашій збірці. Мотивували цим, що допомога ця йде до польського правительства. Вони казали, що робітники вже висилали запомогу до Польщі з Канади і Америки для тих, що потерпіли від війни, але ці потерпівші нічого не дістали. Був, кажуть комітет польський і український і цей комітет напихав вперед грішми свої кишені, потім давали своїм найблищим, а що лишилося зі шмаття, то давали бідним, але брали за це гроші. А коли кому дали гроші, то хотіли, щоби за короткий час назад віддати. Ми їм відповідали, що наш комітет не має нічого спільного з комітетом під таким іменем, що наш комітет несення допомоги жертвам повені на землях Західної України складається з робітників і селян та що наш комітет доручить гроші такому комітетові, який роздасть допомогу справедливо, розділить між тих бідних робітників і селян, котрі найбільше її потребують. Декотрі робітники зрозуміли це і жертвували на цю ціль по своїй змозі. Імена жертводавців слідують:

По $1.00: І. Криско, С. Войтович, Е. Кобринович, Ю. Сядач.

По 50 ц.: М. Гордієвич, М. Бойко, М. Слимко, Стефан Андрусів, Л. Бегаль, І. Кубара, Бега, Ф. Савчук, С. Колачч, Тадей Шимський, С. Федор, Іван Яворський, Е. Коренчук, В. Матійчук, Нікандро Сідорук, Іван Коцятин.

По 30 ц.: М. Солонінко.

По 25 ц.: Д. Пас, Стефан Балишок, Іван Кіцак, Лукаш Денека, Василь Фесьо, Василь Жеребний, Стефан Грицко, Никола Борщ, Кондрат Бойко, Макар Сономай, М. Кананий.

По 10 ц.: А. Козьол.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

І. Криско і С. Войтович.

ЛІБАВ, МАН.

Тов. Ф. Горбатий зібрав на лісту ч. 534 на допомогу жертвам повені в старому краю від слідуючих:

По 1.00: Ф. Горбатий, Іван Козиняк, М. Яцуда, В. Смолярський, Прокіп Кавецький, Іван Нецкар, Олекса Запотоцький, Е. Голубович, Іван Лібіч, Д. М. Філіп, П. Примак.

По 50 ц.: Михайло Філіп. **Разом $11.50.**

КИМБЕРЛЕЙ, Б. К.

Товариші!

Посилаю Вам почтовий переказ на суму **$24.86,** яку ми зібрали з т. Ф. Місюрою на лісту ч. 207 на допомогу жертвам повені в Сх. Галичині. Зібрано всіх грошей $25.00, але з того 14 ц. коштує пересилка грошей.

Датки зложили слідуючі:

По $5.00: Юрко Пінкей.

По $2.00: Гелена Пінкей, Данило Стрільчук, Іван Осадчук, Михайло Карпів, Федор Василюк, Василь Поклітар.

По $1.00: Марця Кицелюк, Іван Чорний, Йосиф Дідух, Анна Українець, Василь Котуш, Никола Данів, Евстахій Кінаш, Ф. Валентін (Італієць).

Оце лише початок нашої збірки, бо обіцяємося на далі збирати на цю ціль. Доводилося нам подекуди стрічатися з противниками, які гарячилися, та накидалися на нас, але завдяки нашій холоднокровности не випускали нас з хати з порожніми руками. Говорили декотрі, що своїм родинам в старому краю самі пішлють, але на запит з нашого боку, що будуть робити ті, що не мають тут в Канаді рідних, то на це ми не могли дістати від цих людей відповіди. Хіба-ж тільки своїм рідним помагається а другі, що не мають кревних, засуджені на неминучу загибіль?! О, ні, товариші робітники і робітниці. Так не має бути. Бо не тільки наші рідні, але всі ці, що потерпіли від страшної повені на західних землях України, ждуть від нас допомоги. Бо бідний трудовий народ в цілому світі, це наша рідня, це одна велика сімя.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Гелена Пінкей.

ФОРҐЕТ, САСК.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам **$11.20,** що я зібрав на потерпівших від повені в Східній Галичині і Буковині. Жалую, що так мало зібрав на таку страшну катастрофу, яка знищила все, що тільки було в посіданню бідних селян і робітників. Але більше зібрати не годен бо містечко мале, а Українців зовсім тут немає. Фармері в цій околиці, це самі Французи, що пороскидані один від другого від 6 до 10 миль. Через цілий день в неділю я ходив хата-в-хату по фармерах й зробив 36 миль дороги. Кожний жертвував по своїй змозі, кромі одного попа. Викручувався цим, що нібито ці гроші не підуть в належне місце, тільки з них скористають ці, що збирають. Коли я йому сказав, що це лише попи так практикують, то він на мене взлився.

При цій нагоді закликаю всіх моїх знайомих і товаришів, що вийшли з під селянської стріхи, щоби доложили праці й часу над зібранням допомоги для бідного народу в Східній Галичині та Буковині, котрі простягають свої руки до цілого світа з прозьбою: "Рятуйте нас".

Імена жертводавців слідують:

По $2.50: Стефан Кучмій.

По $1.00: Ілько Слободзян, Іван Шуленя, Е. Калинович, Е. Блайн, Г. Донайс, М. А. Дегрекс.

По 50 ц.: А. Френд, П. Френд, П. Г.

По 45 ц.: М. Вугліль.

По 25 ц.: А. Френд, А. Френд, Мавріс Марченд.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Стефан Кучмій.

ЕЛСАС, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам **$14.50,** що я зібрав на лісту ч. 33 на допомогу жертвам повені в старому краю. В нашій місцевости можна-б зібрати більше, але не всі відчувають горе і страждання наших обездолених братів і сестер, які потерпіли від страшної повені. Добрі люде жертвували на цю ціль, тільки картограї нічого не дали. Один чоловік дістав лист від жінки зі старого краю, в якому пишеться про неймовірно страшні картини. Уявіть собі, картограї, яке це велике нещастя стрінуло ваших братів і сестер в старому краю. А ваше серце камінне — невже воно ніколи у вас не зворушиться?

На цю ціль зложили:

По $5.00: Михайло Журавець, Василь Гнатюк.

По $2.00: Дмитро Кузь.

По $1.00: Адам Хоронжак, Бронько Хоронжак.

По 50 ц.: Петро Лещук.

З товариським привітом,

Михайло Журавець.

СТОНВОЛ, МАН.

Дорогі Товариші!

Посилаю почтовий переказ на суму **$54.75,** яку я зібрав на лісту ч. 382 і ч. 83 на допомогу потерпівшим від повені в старому краю.

Зложили свої датки слідуючі:

По $2.00: Ясько Доміна, Петро Коропацький, Теодор Матієский, Ф. І. Пірсон, Дмитро Грабець, Ясько Мединський, Ясько Задунайський, Г. МекКонкей.

По $1.00: Юрій Дребіт, Андрій Грабець, Параска Грабець, Мафтей Корилюк, Петро Белей, Анна Белей, Лукаш Снежек, Сузанна Снежек, Іван Баран, Теодор Ватраль, С. Бейкер, Й. Сід, В. С. Фослер, І. Розенберг, Геслесам, А. Прайм, С. Ф. Бішоп, І. Джонс, Г. І. Ідс, І. Ґрабовський, А. Ґрабовська, Анна Куцалим, Дмитро Куцалим, Марія Мединська, Катерина Грабець, Мих. Мединський, Данило Ґриф, Анна Ґриф, Іван Карасевич, Яків Томек, С. Біллінґс, Франко Мединський, І. Горай, Теодор Пачківський, Марія Пачківська, Д. Г. Біди, Ф. МекКонкей.

По 50 ц.: Фред Галовей, Боб Галовей, Гімусо (Хінець).

По 25 ц.: Доміно (Індіянин).

В місцевости Стонвол працює поверх сорок робітників ріжних народностей, з яких є 20 українських робітників. Всі ці робітники працюють в одному каміньоломі. Робота тяжка, а платня мізерна. Через те тут і нема робітничої організації. З двайцяти українських робітників заледви трьох читають "У.Р.В." Аж сумно згадувати про такий глухий куток як Стонвол, але все-ж таки робітники не тільки наші, але навіть і чужі, не відмовилися від жертв на допомогу потерпівшим від повені. Щира їм за те подяка.

З товариським привітом,

Юрій Дребіт.

ФРЕЙЗЕРВУД, МАН.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам почтовий переказ на суму $18.00, яку ми зібрали на лісту ч. 46 на допомогу жертвам повені в Східній Галичині і Буковині. Датки зложили слідуючі:

По $2.00: Марко Ґричан, отець А. Калужняцький, Гилюска Захарко.

По $1.00: Дмитро Пазюк, Григорій Кузь, Петро Стахій, Іван Фудима, Семен Гуменчук, Іван Шкура, Павло Григорчук, Катерина Ґричан.

По 50 ц.: Леон Сагайдак, С. Назюк, Й. Бабій.

По 25 ц.: Ілько Мельник.

По $1.25: Стефан Росолович.

Це все, що ми могли зібрати в нашій околиці. Фармері тут дуже бідні. В нас вже так як по роботі на фармах, бо на весні були води й не можна було посіяти нічого. Як хто засіяв, то мороз ушкодив так, що молотити не було що. Дурить себе де-хто, що маємо фармерського "губермана", але він так змилосердився над нами, бідними фармерами, що замість $24.00 податку, що ми платили через тамті роки, наложив на нас ще $20.00, так що маємо тепер платити поверх $44.00. Біда тут коло нас аж свище, але все-ж таки коли приходиться помагати бідним, то помагати їм будемо.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Микита Слободзян.

МЕРСЕД ФОЛС, КАЛ.

Товариші!

Посилаю Вам від себе **$10.00** на допомогу нашим дорогим братам і сестрам в старому краю, котрі так дуже потерпіли від повені і бажаю Вашому комітетові якнайкращих успіхів.

Остаюсь з товариським привітом,

В. Довганик.

НОКОМІС, САСК.

Тов. Василь Малех зібрав на лісту ч. 76 на допомогу жертвам повені в старому краю від слідуючих:

По $5.00: Василь Малех.

По $2.00: В. Хомечко.

По $1.00: Францішек Бонк, Едвард Род, Іван Анака, Андрій Ільків.

Разом $11.00.

МЕДИСІН ГЕТ, АЛТА.

Дорогі Товариші!

Свого часу ми вже вислали Вам $40.00 на допомогу потерпівшим від повені в старому краю, а сьогодня висилаємо додаткову збірку в сумі **$64.60.** Одержані від Вас листи роздано нашим колекторам і кампанію продовжаємо далі. Виказ жертводавців вишлемо пізніше. Бажаємо Вам якнайкращих успіхів в рятуванню потерпівших від повені.

З товариським привітом,

За Комітет,

М. Федина, секр.

ЛОВ, КВЕ.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам від себе **$20.00** на допомогу жертвам повені в старому краю і закликаю всіх робітників і робітниць, щоби жертвували щиро на цю ціль, бо нещастя, що стрінуло наших братів і сестер є велике. Жертвуйте на цю ціль, дорогі товариші й товаришки, щиро, бо голод не пан, зима теж за плечима, а десятки тисяч людей засуджені на загладу, якщо ми їм не поспішимо з своєю допомогою.

З товариським привітом,

Юрко Савчук.

ГОРН ПАЙН, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам почтовий переказ на суму **$36.50,** яку я зібрав на лісту ч. 35 і т. Гнат Баговецький на лісту ч. 39 на допомогу жертвам повені в старому краю. Датки на лісту т. Г. Баговецького зложили:

По $2.00: Гнат Баговецький, Макс Колт.

По $1.00: Дмитро Симанюк, Петро Негрич.

На мою лісту зложили:

По $2.00: Ю. Оліярник, К. Люштей, І. Хар, Данило Мельник, І. Гартлей.

По $1.00: В. Третяк, С. Солозук, Демко Герасимів, М. Вирозуб, К. Городницький, Н. Мельник, Т. Мірус, Т. Нагребецький, Панько Каськевич, Іван Ярмолюк, Ян Ольшевський, Том Колінс, Ілько Кечур, М. Багрій, І. Байдала, Фред Скочик.

По 50 ц.: В. Бачинський, Людвік Лізак, П. Маланчук, Іван Круок, Йосиф Міліцький, М. Томбель, В. Гром, Іван Болвари, Дмитро Савчук.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

І. Хар.

КОЛДЕЙЛ, АЛТА.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам почтовим переказом **$12.20,** що я сколектувала на лісту ч. 71 на допомогу нашим сестрам і братам, що потерпіли від повені в старому краю. Датки свої зложили:

По $2.00: Павло Стечишин, Михайло Шпичка.

По $1.00: Михайло Стечишин, В. Гоменюк, Н. Плахта.

По $1.25: Марія Левко.

По 50 ц.: Іван Мороз, Л. Вінтер, Г. Слейтер, Імя нечитке, Імя нечитке, Е. Ролди.

По 35 ц.: І. Ленсоф, А. Брусоф.

По 25 ц.: Д. Крей.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Марія Левко.

НАЙТІНҐЕЙЛ, АЛТА.

Тов. Лазор Луцяк зібрав на лісту ч. 13 на допомогу жертвам повені в старому краю від слідуючих:

По $2.00: Л. Луцяк.

По 70 ц.: Т. Олинюк. **Разом $2.70.**

ПЕНЕНСУЛА, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам лісту зі списом імен жертводавців і почтовий переказ на суму **$16.00,** яку я зібрав на Пененсулі і на Гарим Бей (по $8.00 в кожній місцевости) на лісту ч. 12 на допомогу жертвам повені в старому краю. Зложили свої датки слідуючі:

По $1.00: Іван Коломиєць, А. Міровд, Ф. Занні, П. Бернат, Д. Чуй, М. Чопек, М. Шах, М. Юрків, М. Кузик, Андрій Дудик, Фред Проців, С. МекДоналд, І. Г. Ендер, Дж. А. Венд.

По 50 ц.: П. Б. Ковеней, С. Бісмоні, І. Дереш, Е. Гакомб.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

І. Коломиєць.

ОСАКВАН, ОНТ.

Тов. А. Калинюк зібрав на лісту ч. 70 на допомогу жертвам повені в старому краю від слідуючих:

По $3.00: І. Крук.

По $2.00: І. Антонюк, Л. Галайко, А. Калинюк.

По $1.00: М. Кубів, М. Кубішин, П. Мостовий, Б. Ласкажевський, П. Щур, М. Аліушка, Г. Яремчук, Й. Варчук, Г. Клим, І. Шевчук, Й. Тхір, С. Гупало, А. Майданюк, П. Міліковський, П. Шелепук, Д. Лазаревич, І. Супрович.

По 50 ц.: І. Луняк, І. Ґогет.

По 25 ц.: П. Денисюк. **Разом $27.25.**

ГВАЙТ РИВЕР, ОНТ.

Тов. Дионизій Льошко зібрав на лісту ч. 73 на допомогу жертвам в старому краю від слідуючих:

По $5.00: Сем Гари.

По 1.00: Д. Льошка, Д. Ґреґоращук, Р. Підвисоцька, П. Данилишин, М. Митрук, І. Дзінгель, Д. Андрієць. **Разом $12.00.**

ВЕЙН, АЛТА.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам **$21.15** на допомогу жертвам повені в Сх. Галичині, що ми зібрали на лісту ч. 66. Датки зложили:

По $2.00: Іван Костюк, Василь Муковський, Г. Тобор, Осип Данищук.

По $1.00: Семен Фаріон, Й. Ґаватюк, Іван Павлюк, Френд, М. Байдужа, Л. Бордін, І. Доззі, Петро Павліна, П. Шпікула, М. Тимчук, Василь Гевко.

По 50 ц.: Е. Марокі, Г. Формос, Г. Дятев.

По 65 ц.: Е. Сальваторе.

Жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Василь Гевко і Йосиф Данищук.

ГАЛЕТТА, ОНТ.
(Кінґдон Майн.)

Дорогі Товариші!

Дуже гарно дякую за лист, що я від Вас одержав. Взявши лісту пішов я між товаришів і зібрав трохи грошей на допомогу нашим братам і сестрам в Східній Галичині і Буковині, що потерпіли від страшної повені. Зібрав всего **$22.50,** і ці гроші посилаю почтовим переказом до головного комітету несення допомоги цим нещасним бідакам. Мало тут є українських робітників, бо майна лише одна і нема чого триматися. Датки прошу поквітувати на сторінках часопису.

Зложили **по $2.00:** Василь Смарж, Бартко Газдюк, Федор Бажан, Василь Марущак.

По $1.50: І. Чоповик.

По $1.00: Іван Кантимір, Іван Корман, М. Павлишин, Д. Марущак, Василь Ткачук, Михайло Ненюк, Дмитро Липовий, Дмитро Свищук, Михайло Пух, А. Бажан, Іван Печенюк.

По 50 ц.: Ф. Легоскі, Стефан Халупка, В. Дуріс, Гр. Бузий.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Іван Кантимір.

МОНТРЕАЛ, КВЕ.

Тов. Павло Романюк зібрав на лісту ч. 77 на допомогу жертвам повені в старому краю від слідуючих:

По $1.00: Павло Романюк, А. Кучма, Ярослав Сосданський, Михайло Шевчук, Матрона Романюк, Марія Василишин, Ст. Ґрабовецький, Никола Янчук.

По 50 ц.: Гнат Крисоватий, Василь Шішка, Іван Тишко, Никола Кулик.

Разом $10.00.

ҐЕМТРЕМК, МІШ.

Тов. Дмитро Самар зібрав на лісту ч. 38 на допомогу жертвам повені в старому краю від слідуючих:

По $1.00: Дмитро Самар, Зося Самар, С. Марфейчук, М. Григорак, Марія Григорак, В. Марфейчук, Андрей Кольба, Денис Волошин, Н. Будзоль, Т. Стеткевич, Ю. Марфейчук.

По 50 ц.: Стефан Корляк.

По 25 ц.: А. Філдман, Ф. Тарновський. **Разом $11.86.**

(14 ц. коштує пересилка).

РИВЕР ҐРОВ, ИЛЛ.

Тов. Стефан Юзвак зібрав на лісту ч. 26 на допомогу жертвам повені на Західній Україні від слідуючих:

По $1.00: Стефан Юзвак, Марія Юзвак, Кародь Єнджейовський, Михайло Кулик, Петро Бей, Г. Ф. Шамбраґ, Іван Пастух.

По 50 ц.: Іван Демчук, Іван Молюлолод.

Разом $8.00.

КЕМСЕК, САСК.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам переказ на суму **$18.00,** що зібрав місцевий комітет для потерпівших від повені на Західній Україні.

Т-ка Анна Корман зібрала на лісту ч. 9452 від слідуючих:

По $1.00: Анна Корман.

По 50 ц.: Д. Корман, Д. Проданюк, І. Антонюк.

По 40 ц.: Катерина Калинович.

По 25 ц.: Оксана Антонюк, І. Ковбель, Ярина Залябська, М. Малиновичова.

По 20 ц.: М. Морозова.

По 15 ц.: М. Уласова.

Т-ка Д. Рожек зібрала на лісту ч. 9054 від слідуючих:

По 50 ц.: В. Кафт.

По 25 ц.: Г. Дойл, В. Дойл, Ф. Бугера, Г. Новіцький, Д. Дж. Меклаклін, Й. Кабатов, Дж. Гарпер.

Т-ка Катерина Волощук зібрала на лісту ч. 9304 від слідуючих:

По $1.00: Й. Волощук, Катерина Волощук, Г. Л. Гендерсон, С. В. Оливер.

По 50 ц.: Б. Рубін І. Ольшевський Ф. Адельман, М. Шиндлей, А. Калмаков, І. В. Перкінс, Ф. Вудворд, С. Олфман, С. Бланкстін, Л. С. Ґоббел, К. Й. Верігін, Д. Шварцман, А. В. Лерой, С. Джонсон.

По 25 ц.: Дуня Попова, М. Вайн.

Наш комітет щиро дякує всім жертводавцям. Жертви на цю ціль наш комітет збирає далі.

З товариським привітом,

За Комітет,

Д. Рожек, Катерина Волощук, І. Антонюк.

ТОРОНТО, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам **$10.75,** що я зібрав на лісту ч. 88 на допомогу жертвам повені в Сх. Галичині. Зложили свої датки слідуючі:

По $2.00: Стах Вовк.

По $1.00: М. Юрейчук, Мих. Копроскі, Федор Філігай.

По 50 ц.: Никола Радецький, М. Семан, Іван Прігад, Сем Шустакла, В. Неспюк.

По 25 ц.: М. Варґа, Никола Козак, Лазар Зісоф, Іван Міцек, Й. Будіс, Т. Розенберський, Юзеф Янас, І. Башук, Петро Евіч, Андрій Гуга, Михайло Гуга, Павло Федьо, Настя Міско.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Никола Радецький.

ВЕСТБОРН, МАН.

Товариші!

Посилаю Вам **$10.00,** що я зібрав між своїми знайомими на лісту ч. 24 на допомогу жертвам повені на Західній Україні. Жалую, що так мало, бо не багато тут замешкує наших людей. Окрім наших, не відказувалися від жертв люде инших народностей і відносилися до цеї справи дуже прихильно. Жертвували слідуючі:

По $1.00: Н. П. Хрустіцький, Н. Шалай, Джон Вест, Г. Пломан, Вм. Петрік, Карпо Червак.

По 50 ц.: Рігінлд Ґібінґс, І. А. Арнасон, І. Нордал, В. Бабіон, І. Нокс, І. Б. С., Е. К. Евансон.

По 25 ц.: В. Піх, І. Івенс.

З товариським привітом,

Н. П. Хрустіцький.

МОНТРЕАЛ, КВЕ.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам почтовий переказ на суму **$20.25,** що я зібрав на лісту ч. 70 на допомогу жертвам повені в Галичині і Буковині. Жертвували слідуючі:

По $2.00: Д. Музика, В. Кушмінський, А. Погода.

По $1.00: М. Якимішин, Е. Трут, Г. Дацко, Й. Ляховська, Й. Дацко, Н. Несторович, В. Музика, В. Несторович, Олексюк, Д. Штельмах, М. Бебевіч, Т. Коцюба, Н. Прокопюк.

По 50 ц.: Мері, М. Войл.

По 25 ц.: Р. Довал.

Жертводавцям складаю щиру подяку.

З товариським привітом,

Д. Музика.

БРОД ВЕЛЕЙ, МАН.

Дорогі Товариші!

Спішу на допомогу старому краєві, тоб-то жертвам повені на Західній Україні і посилаю Вам **$12.50,** що зібрав на лісту ч. 50. Ніхто не відказався від жертв і всі відкликнулися на зазив комітету по братньому. Жертвували на цю ціль слідуючі:

По $1.00: Петро Запорожан, Василь Таньчак, М. Шип, Г. Гуль, т-ка Ф. Довбуш, В. Олексюк, т-ка Д. Олексюк.

По 50 ц.: Т-ка А. Запорожан, І. Сидор, т-ка М. Сидор, т-ка А. Таньчак, К. Сандуляк, т-ка Р. Сандуляк, т-ка А. Шип, І. Цап, т-ка А. Цап, т-ка А. Гуль.

По 25 ц.: т-ка Н. Олексюк, т-ка В. Олексюк.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Петро Запорожан.

БРЕМНЕР, АЛТА.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам **$6.00,** що я зібрав на лісту ч. 312 на допомогу жертвам повені в Східній Галичині і Буковині. Датки зложили секційні робітники, що працюють на залізній дорозі в Бремнер.

По $1.00: Михайло Тімо, Василь Леґа.

По 50 ц.: Іван Качан, Володислав Кемуля, Федько Макай, В. Магоський, Андрій Чорний, Яків Колісник, Іван Донайський, Іван Колісник.

З товариським привітом,

Василь Леґа.

ЛОНҐ ЛЕК, ОНТ.

Тов. Н. Жабюк зібрав на лісту ч. 50 на допомогу жертвам повені в старому краю слідуючі:

По $5.00: Н. Жабюк.

По $1.00: Ф. Стос.

Разом $6.00.

ОНАПИНҐ, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам **$3.00** на допомогу жертвам повені в Східній Галичині і Буковині. Жертвували слідуючі:

По $2.00: Н. Савчук.

По 50 ц.: Ф. Юрків, Д. Гузіль.

З товариським привітом,

Данило Гузіль.

КВІБЕЛ, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Довідавшися з часопису "У.Р.В" про велику катастрофу на землях Західної України і що жертви повені просять в нас допомоги в їх критичному положенню, посилаємо на руки адміністрації "У.Р.В." **$4.00,** а відти просимо передати ці гроші до призначеного для цего комітету.

Датки зложили слідуючі:

По $2.00: М. Томачок.

По $1.00: Л. Продан, В. Фел.

З товариським привітом,

Л. Продан і В. Фел.

ПОРТ КОЛБОРН, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Посилаю Вам **$13.55,** що мені вдалося зібрати на лісту ч. 17 на допомогу жертвам повені в старому краю. Зложили свої датки слідуючі товариші:

По $5.00: Й. Мельник.

По $1.00: Н. Аврам, М. Лерман, І. Кісбей, С. Спондер.

По 50 ц.: М. Адамс, С. Ґовлд, Н. Теснович, А. Надор, І. Тадей, Ю. Лукенчук, А. Фельмер, А. Мисліцький.

По 25 ц.: І. Добр, Г. Сеґал.

По 5 ц.: С. Нелуман.

Всім жертводавцям щира подяка.

З товариським привітом,

Й. Мельник.

ТУ КРІКС, МАН.

Тов. Г. Підлубний зібрав на лісту ч. 20 на допомогу жертвам повені в старому краю від слідуючих:

По $5.00: Ґеорґій Підлубний.

По $3.00: Олександер Твердохліб.

По $2.00: Іван Джуровець.

По $1.25: Фред Бабліц (Німець).

Разом $11.25.

КЕНОРА, ОНТ.

Тов. Павло Сировий зібрав на лісту ч. 75 на допомогу жертвам повені **$2.00** від слідуючих:

По $1.00: Павло Сировий.

По 50 ц.: Никола Скотніцький, Михайло Задорожний.

ВІННІПЕҐ, МАН.

Тов. Степан Гнидюк зібрав в Елмвуд на поміч жертвам повені в старому краю від слідуючих:

По $2.00: Д. Кравчук.

По $1.00: Степан Гнидюк, Петро Гнидюк, П. Павлюк.

По 50 ц.: Я. Іванчишин, В. Скигар, Г. Коук, К. Кослинський, П. Мазур, Йосиф Комарніцький, А. Савка.

По 35 ц.: С. Балабух.

По 25 ц.: Н. Давидюк, М. Клін.

Разом $9.35.

На лісту комітету в офісі "Укр. Роб. Вістей" зложили на фонд допомоги жертвам повені в старому краю слідуючі:

По $3.00: Федор Дмитраш.

По $2.00: Семен Поворозник.

По $1.00: Никола Бойко.

По 50 ц.: Дмитро Огородник, Степан Павлій. **Разом $7.00.**

Тов. В. Андріящук зібрав на лісту ч. 113 на допомогу жертвам повені в Східній Галичині від слідуючих:

По $1.00: М. Мединський.

По 25 ц.: Генри Стовб, С. Пітерсон, Раймонд Бернард. **Разом $1.75.**

ШОРНКЛИФ, МАН.

Тов. Стефан Кручковський зібрав на лісту ч. 44 на допомогу жертвам повені в Східній Галичині і Буковині від слідуючих:

По $1.00: Адам Вишньовський, Микита Баран, Гринько Луперипа, Петро Стасюк.

По 75 ц.: Танас Шиндро.

По 50 ц.: Іван Телюк, С. Петрачук, Петро Смолінський, Антон Овчар, Марія Біб, Йосиф Луперипа, Стефан Кручковський.

По 25 ц.: Іван Базиняк.

Разом $8.50.

ГЕМИЛТОН, ОНТ.

Дорогі Товариші!

Посилаю з Гемилтону, Онт. **$100.00**